

DECLARATION OF PERFORMANCE (DoP)

Table of Contents

ENGLISH.....	2
ESPAÑOL.....	3
FRANÇAIS.....	4
ITALIANO.....	5
NEDERLANDS.....	6
DEUTSCH.....	7
SUOMI.....	8
SVENSKA.....	9
NORWEGIAN BOKMÅL.....	10
DANSK.....	11
MAGYAR.....	12
ROMÂNĂ.....	13
EESTI.....	14
LIETUVIŲ.....	15
LATVIEŠU.....	16
ČEŠTINA.....	17
SLOVENČINA.....	18
TÜRKÇE.....	19
PORTUGUÊS.....	20
POLSKI.....	21
HRVATSKI.....	22
SLOVENŠČINA.....	23
БЪЛГАРСКИ.....	24
GEORGIAN.....	25

DECLARATION OF PERFORMANCE (DoP)

No. 1003886

1. Unique identification code of the product-type*:

AL VOLTALENE RHZ1

2. Intended use:

Cable for general applications in construction works subject to reaction to fire requirements

3. Manufacturer

Prysmian Cabluri si Sisteme S.A.
Strada Draganesti, Nr. 28
230119 - Slatina
Romania

4. Authorized representative

-

5. System/s of AVCP

AVCP: 4

6. Harmonized standard:

EN 50575:2014+A1:2016

Notified body:

Self declaration done by the manufacturer

7. Declared performances:

Reaction to Fire: F_{ca}

Dangerous substances: NPD

The performance of the product identified above is in conformity with the set of declared performances. This declaration of performance is issued, in accordance with Regulation (EU) No 305/2011, under the sole responsibility of the manufacturer identified above.

Signed for and on behalf of the manufacturer by Teodor Oprisan, Quality Manager at Slatina on 22/09/2017



WEB address of DOP finder: www.prysmiangroup.com/cpr

* In order to identify all the "unique identification code of the product type" covered by this DoP (requirement under CPR regulation), please refer to the related appendix.

DECLARACIÓN DE PRESTACIONES

n° 1003886

1. Código de identificación única del producto tipo*:

AL VOLTALENE RHZ1

2. Usos previstos:

Cable sujeto a requisitos de reacción al fuego para aplicaciones generales en obras de construcción

3. Fabricante:

Prysmian Cabluri si Sisteme S.A.
Strada Draganesti, Nr. 28
230119 - Slatina
Rumanía

4. Representante autorizado:

-

5. Sistemas de evaluación y verificación de la constancia de las prestaciones (EVCP):

AVCP: 4

6. Norma armonizada:

EN 50575:2014+A1:2016

Organismos notificados:

Self declaration done by the manufacturer

7. Prestaciones declaradas:

Reacción al fuego: F_{ca}

Sustancias peligrosas: Sin prestaciones declaradas.

Las prestaciones del producto identificado anteriormente son conformes con el conjunto de prestaciones declaradas. La presente declaración de prestaciones se emite, de conformidad con el Reglamento (UE) no 305/2011, bajo la sola responsabilidad del fabricante arriba identificado.

Firmado por y en nombre del fabricante por Teodor Oprisan, Quality Manager en lugar Slatina fecha de emisión 22/09/2017



Dirección WEB Buscador DdP: www.prysmiangroup.com/cpr

* A efectos de identificar todos los "códigos únicos de identificación de producto" cubiertos por esta DoP (y requerido por el reglamento CPR), por favor ver el documento relacionado anexo.

DÉCLARATION DE PERFORMANCE

N° 1003886

1. Code d'identification unique du produit type*:

AL VOLTALENE RHZ1

2. Usage(s) prévu(s):

Câble pour applications générales dans les ouvrages de construction soumis aux exigences de réaction au feu

3. Fabricant:

Prysmian Cabluri si Sisteme S.A.
Strada Draganesti, Nr. 28
230119 - Slatina
Roumanie

4. Mandataire:

-

5. Système(s) d'évaluation et de vérification de la constance des performances:

AVCP: 4 EVCP

6. Norme harmonisée:

EN 50575:2014+A1:2016

Organisme(s) notifié(s):

Self declaration done by the manufacturer

7. Performance(s) déclarée(s):

Réaction eu feu: F_{ca}

Substances dangereuses: NPD

Les performances du produit identifié ci-dessus sont conformes aux performances déclarées. Conformément au règlement (UE) No 305/2011, la présente déclaration de performance est établie sous la seule responsabilité du fabricant mentionné ci-dessus.

Signé pour le fabricant par Teodor Oprisan, Quality Manager à Slatina le 22/09/2017



Adresse internet du moteur de recherche de la DdP: www.prysmiangroup.com/cpr

* Afin d'identifier tous les « codes uniques d'identification de produit type » couverts par cette Ddp (exigence du RPC), merci de vous référer à l'annexe correspondante.

DICHIARAZIONE DI PRESTAZIONE

N. 1003886

1. Codice di identificazione unico del prodotto-tipo*:

AL VOLTALENE RHZ1

2. Usi previsti:

Cavi per applicazioni generali nei lavori di costruzione soggetti a prescrizioni di reazione al fuoco

3. Fabbricante:

Prysmian Cabluri si Sisteme S.A.
Strada Draganesti, Nr. 28
230119 - Slatina
Romania

4. Mandatario:

-

5. Sistemi di VVCP:

AVCP: 4

6. Norma armonizzata:

EN 50575:2014+A1:2016

Organismi notificati:

Self declaration done by the manufacturer

7. Prestazioni dichiarate:

Reazione al fuoco: F_{ca}
Sostanze pericolose: NPD

La prestazione del prodotto sopra identificato è conforme all'insieme delle prestazioni dichiarate. La presente dichiarazione di responsabilità viene emessa, in conformità al regolamento (UE) n. 305/2011, sotto la sola responsabilità del fabbricante sopra identificato.

Firmato a nome e per conto del fabbricante da Teodor Oprisan, Quality Manager in Slatina addì 22/09/2017



Indirizzo web per ricerca DoP: www.prysmiangroup.com/cpr

* Al fine di identificare tutti i codici identificativi individuali dei singoli prodotti coperti da questa dichiarazione di prestazione (requisito del regolamento CPR), si prega di fare riferimento alla relativa appendice.

PRESTATIEVERKLARING

Nr. 1003886

1. Unieke identificatiecode van het producttype*:

AL VOLTALENE RHZ1

2. Beoogd(e) gebruik(en):

Kabel voor algemeen gebruik in bouwwerken waarvoor eisen voor het brandgedrag van toepassing zijn

3. Fabrikant:

Prysmian Cabluri si Sisteme S.A.
Strada Draganesti, Nr. 28
230119 - Slatina
Roemenië

4. Gemachtigde:

-

5. Het systeem of de systemen voor de beoordeling en verificatie van de prestatiebestendigheid:

AVCP: 4

6. Geharmoniseerde norm:

EN 50575:2014+A1:2016

Aangemelde instantie(s):

Self declaration done by the manufacturer

7. Aangegeven prestatie(s):

Brandgedrag: F_{ca}

Vrijkomen van gevaarlijke stoffen: NPD

De prestaties van het hierboven omschreven product zijn conform de aangegeven prestaties. Deze prestatieverklaring wordt in overeenstemming met Verordening (EU) nr. 305/2011 onder de exclusieve verantwoordelijkheid van de hierboven vermelde fabrikant verstrekt.

Ondertekend voor en namens de fabrikant door Teodor Oprisan, Quality Manager te Slatina op datum van afgifte 22/09/2017



Download Declaration of Performance (DOP): www.prysmiangroup.com/cpr

* Om alle "Unieke identificatiecode van het producttype" te identificeren die deze DoP omvat (verplichting onder de CPR), gaarne de corresponderende appendix raadplegen.

LEISTUNGSERKLÄRUNG

Nr. 1003886

1. Eindeutiger Kenncode des Produkttyps*:

AL VOLTALENE RHZ1

2. Verwendungszweck(e):

Kabel und Leitungen für allgemeine Anwendungen in Bauwerken in Bezug auf die Anforderungen an das Brandverhalten.

3. Hersteller:

Prysmian Cabluri si Sisteme S.A.
Strada Draganesti, Nr. 28
230119 - Slatina
Rumänien

4. Bevollmächtigter:

-

5. System(e) zur Bewertung und Überprüfung der Leistungsbeständigkeit:

AVCP: 4

6. Harmonisierte Norm:

EN 50575:2014+A1:2016

Notifizierte Stelle(n):

Self declaration done by the manufacturer

7. Erklärte Leistung(en):

Brandverhalten F_{ca}
Gefahrstoffe: NPD

Die Leistung des vorstehenden Produkts entspricht der erklärten Leistung/den erklärten Leistungen. Für die Erstellung der Leistungserklärung im Einklang mit der Verordnung (EU) Nr. 305/2011 ist allein der obengenannte Hersteller verantwortlich.

**Unterzeichnet für den Hersteller und im Namen des Herstellers von Teodor Oprisan,
Quality Manager in Slatina am 22/09/2017**



Internetadresse zur Leistungserklärung (DoP): www.prysmiangroup.com/cpr

* Eine Liste aller einzelnen Produkte, die unter diese Leistungserklärung fallen (gem. der CPR Richtlinie), finden sie im Anhang von diesem Dokument.

SUORITUSTASOILMOITUS

Nro 1003886

1. Tuotetyypin yksilöllinen tunniste*:

AL VOLTALENE RHZ1

2. Aiottu käyttötarkoitus (aiotut käyttötarkoitukset):

Kaapeli yleisiin käyttötarkoituksiin rakennuskohteissa, joille on asetettu paloteknistä käyttäytymistä koskevia vaatimuksia.

3. Valmistaja:

Prysmian Cabluri si Sisteme S.A.
Strada Draganesti, Nr. 28
230119 - Slatina
Romania

4. Valtuutettu edustaja:

-

5. Suoritustason pysyvyyden arvioinnissa ja varmentamisessa käytetty

järjestelmä/käytetyt järjestelmät (AVCP):

AVCP-menettely 4

6. Yhdenmukaistettu standardi:

EN 50575:2014+A1:2016

Ilmoitettu laitos/ilmoitetut laitokset:

Self declaration done by the manufacturer

7. Ilmoitettu suoritustaso/ilmoitetut suoritustasot:

Palokäyttäytyminen: F_{ca}

Vaaralliset aineet: NPD, ominaisuutta ei ole määritetty

Edellä yksilöidyn tuotteen suoritustaso on ilmoitettujen suoritustasojen joukon mukainen. Tämä suoritustasoilmoitus on asetuksen (EU) N:o 305/2011 mukaisesti annettu edellä ilmoitetun valmistajan yksinomaisella vastuulla.

**Valmistajan puolesta allekirjoittanut Teodor Oprisan, Quality Manager , Slatina ,
22/09/2017**



Nettiosoite DoP-sertifikaatin hakuun: www.prysmiangroup.com/cpr

* Löytääksesi kaikki "tuotetyypin yksilölliset tunnisteet" jotka tämä suoritustasoilmoitus (CPR asetuksen vaatimus) kattaa, katso ohessa olevasta liitteestä.

PRESTANDEDEKLARATION

Nr 1003886

1. Produkttypens unika identifikationskod*:

AL VOLTALENE RHZ1

2. Avsedd användning/avsedda användningar:

Kablar för generell användning i byggnadsverk där brandkrav föreligger

3. Tillverkare:

Prysmian Cabluri si Sisteme S.A.
Strada Draganesti, Nr. 28
230119 - Slatina
Rumänska

4. Tillverkarens representant:

-

5. System för bedömning och fortlöpande kontroll av prestanda:

AVCP: 4

6. Harmoniserad standard:

EN 50575:2014+A1:2016

Anmält/anmälda organ:

Self declaration done by the manufacturer

7. Angiven prestanda:

Reaktion vid brandpåverkan F_{ca}
Farliga ämnen: NPD

Prestandan för ovanstående produkt överensstämmer med den angivna prestandan. Denna prestandadeklaration har utfärdats i enlighet med förordning (EU) nr 305/2011 på eget ansvar av den tillverkare som anges ovan.

**Undertecknad på tillverkarens vägnar av Teodor Oprisan, Quality Manager ort Slatina ,
dag för utfärdande 22/09/2017**



Webbaddress till DOP - sökare: www.prysmiangroup.com/cpr

YTELSESERKLÆRING

Nr. 1003886

1. Unik identifikasjons kode for produktet*:

AL VOLTALENE RHZ1

2. Anvendelses område/områder:

Kabel for generell bruk i byggverk, avhengig av gjeldende brannkrav

3. Produsent

Prysmian Cabluri si Sisteme S.A.

Strada Draganesti, Nr. 28

230119 - Slatina

Romania

4. Bemyndiget representant

-

5. System/systemer for bedømming og fortløpende kontroll av ytelse

AVCP: 4

6. Harmonisert standard

EN 50575:2014+A1:2016

Sertifiserings organ:

Self declaration done by the manufacturer

7. Ytelseserklæring(er)

Brannmotstand: F_{ca}

Innhold av farlige stoffer: Ingen ytelse beskrevet

Ytelses deklarasjon for produktet beskrevet over er i overenstemmelse med den angitte yteevne. Denne deklarasjon er utstedt, i henhold til EU-Regulativ nr 305/2011, under eget ansvar av den identifiserte produsent beskrevet over.

Signert for, og på vegne av, produsent Teodor Oprisan, Quality Manager i Slatina den 22/09/2017



Web adresse for DOP finner: www.prysmiangroup.com/cpr

YDEEVNEDEKLARATION

Nr. 1003886

1. Varetypens unikke identifikationskode*:

AL VOLTALENE RHZ1

2. Tilsigtet anvendelse:

Kabler til almindelig anvendelse indenfor bygge og anlæg med krav til brandreaktion

3. Fabrikant:

Prysmian Cabluri si Sisteme S.A.
Strada Draganesti, Nr. 28
230119 - Slatina
Romansk

4. Bemyndiget repræsentant:

-

5. System eller systemer til vurdering og kontrol af konstansen af ydeevnen:

AVCP: 4

6. Harmoniseret standard:

EN 50575:2014+A1:2016

Notificeret organ/notificerede organer:

Self declaration done by the manufacturer

7. Deklareret ydeevne/deklarerede ydeevner:

Modstandsdygtighed ved brand: F_{ca}
Indhold af farlige stoffer(REACH): NPD

Ydeevnen for den vare, der er anført ovenfor, er i overensstemmelse med den deklarerede ydeevne. Denne ydeevnedeklaration er udarbejdet i overensstemmelse med forordning (EU) nr. 305/2011 på eneansvar af den fabrikant, der er anført ovenfor.

**Underskrevet for fabrikanten og på dennes vegne af Teodor Oprisan, Quality Manager
sted Slatina dato den 22/09/2017**



Web adresse for DOP finder: www.prysmiangroup.com/cpr

* For at identificere alle "unikke identifikationskoder på produkttype" omfattet af denne DOP (krav i henhold til CPR-regulativet) henvises til det tilhørende bilag.

TELJESÍTMÉNY NYILATKOZAT

Száma: 1003886

1. A terméktípus egyedi azonosító kódja*:

AL VOLTALENE RHZ1

2. Felhasználás célja(i):

Általános alkalmazású vezetékek építési munkálatai a tűzveszélyességi követelmények szerint

3. Gyártó:

Prysmian Cabluri si Sisteme S.A.
Strada Draganesti, Nr. 28
230119 - Slatina
Románia

4. A meghatalmazott képviselő:

-

5. Az AVCP-rendszer(ek):

AVCP: 4

6. Harmonizált szabvány:

EN 50575:2014+A1:2016

Bejelentett szerv(ek):

Self declaration done by the manufacturer

7. A nyilatkozatban szereplő teljesítmény(ek):

Tűzveszélyesség: F_{ca}

Veszélyes anyagok: NPD

A fent azonosított termék teljesítménye megfelel a bejelentett teljesítmény(ek)nek. A 305/2011/EU rendeletnek megfelelően e teljesítménynyilatkozat kiadásáért kizárólag a fent meghatározott gyártó a felelős.

A gyártó nevében és részéről aláíró személy Teodor Oprisan, Quality Manager kibocsájtás helye Slatina kibocsájtás dátuma 22/09/2017



DoP internetes kereső: www.prysmiangroup.com/cpr

DECLARATIA DE PERFORMANȚĂ

Nr. 1003886

1. Cod unic de identificare al produsului-tip*:

AL VOLTALENE RHZ1

2. Utilizare (utilizări) preconizată (preconizate):

Cabluri pentru aplicatii generale în lucrări de constructii care sunt conforme cu prescriptiile privind reactia la foc

3. Fabricant:

Prysmian Cabluri si Sisteme S.A.
Strada Draganesti, Nr. 28
230119 - Slatina
Romania

4. Reprezentant autorizat:

-

5. Sistemul (sistemele) de evaluare si de verificare a constantei performantei:

AVCP: 4

6. Standard armonizat:

EN 50575:2014+A1:2016

Organism (organisme) notificat(e):

Self declaration done by the manufacturer

7. Performanta (performante) declarată (declare):

Reactie la foc: F_{ca}

Substante periculoase: NPD

Performanta produsului identificat mai sus este în conformitate cu setul de performante declarate. Această declaratie de performanță este eliberată în conformitate cu Regulamentul (UE) nr. 305/2011, pe răspunderea exclusivă a fabricantului identificat mai sus.

Semnată pentru si în numele fabricantului de către Teodor Oprisan, Quality Manager în Slatina la data eliberării 22/09/2017



Adresa WEB unde se găsește DOP: www.prysmiangroup.com/cpr

* Pentru identificarea "codului unic de identificare pentru tipul produsului" la care face referire acest DoP (cerinta prevazuta de regulamentul CPR), va rog sa consultati anexa relevanta

TOIMIVUSDEKLARATSIOON

nr 1003886

1. Tootetüübi kordumatu identifitseerimiskood*:

AL VOLTALENE RHZ1

2. Kavandatud kasutusala(d):

Ehitustööl kasutatavad üldtarbekaablite reageerimise nõuded tulele

3. Tootja:

Prysmian Cabluri si Sisteme S.A.
Strada Draganesti, Nr. 28
230119 - Slatina
Rumeenia

4. Volitatud esindaja:

-

5. Toimivuse püsivuse hindamise ja kontrolli süsteem:

AVCP: 4

6. Ühtlustatud standard:

EN 50575:2014+A1:2016

Teavitatud asutus(ed):

Self declaration done by the manufacturer

7. Deklareeritud toimivus:

Tuletundlikkus: F_{ca}

Ohtlikud ained: NPD

Eespool kirjeldatud toote toimivus vastab deklareeritud toimivusele. Käesolev toimivusdeklaratsioon on välja antud kooskõlas määrusega (EL) nr 305/2011 eespool nimetatud tootja ainuvastutusel.

**Tootja poolt ja nimel allkirjastanud Teodor Oprisan, Quality Manager koht Slatina
väljaandmise kuupäev 22/09/2017**



DoP leidja veebileht: www.prysmiangroup.com/cpr

* Kõik käesoleva DoP numbri alla kuuluvad tooted leiate dokumendi lisast.

EKSPLOATACINIŲ SAVYBIŲ DEKLARACIJA

Nr. 1003886

1. Produkto tipo unikalus identifikavimo kodas*:

AL VOLTALENE RHZ1

2. Naudojimo paskirtis (-ys):

Bendrosios paskirties statybos darbuose naudojami kabeliai, kuriems keliami reakcijos į ugnį reikalavimai

3. Gamintojas:

Prysmian Cabluri si Sisteme S.A.
Strada Draganesti, Nr. 28
230119 - Slatina
Romania

4. Įgaliotasis atstovas:

-

5. Eksploatacinių savybių pastovumo vertinimo ir tikrinimo sistema (-os):

AVCP: 4

6. Darnusis standartas:

EN 50575:2014+A1:2016

Notifikuotoji (-osios) įstaiga (-os):

Self declaration done by the manufacturer

7. Deklaruojama (-os) eksploatacinė (-ės) savybė (-ės):

Priešgaisrinės savybės: F_{ca}
Pavoingos medžiagos: NPD

Nurodyto produkto eksploatacinės savybės atitinka visas deklaruotas eksploatacines savybes. Ši eksploatacinių savybių deklaracija pateikiama vadovaujantis Reglamentu (ES) Nr. 305/2011, atsakomybė už jos turinį tenka tik joje nurodytam gamintojui.

Pasirašyta (gamintojo ir jo vardu) Teodor Oprisan, Quality Manager vieta Slatina išdavimo data 22/09/2017



Interneto adresas DOP ieškiklis: www.prysmiangroup.com/cpr

* Siekiant nustatyti visus "produktų grupių unikalius identifikavimo kodus", kurie yra apibrėžiami Eksploatacinių savybių deklaracijoje, būtinoje pagal SPR, ieškokite informacijos atitinkamame priede.

EKSPLUATĀCIJAS ĪPAŠĪBU DEKLARĀCIJA

Nr. 1003886

1. Unikālais izstrādājuma tipa identifikācijas numurs*:

AL VOLTALENE RHZ1

2. Paredzētais izmantojums:

Ugunsdrošības prasībām atbilstoši vispārīga lietojuma kabeli celtniecības darbos

3. Ražotājs:

Prysmian Cabluri si Sisteme S.A.
Strada Draganesti, Nr. 28
230119 - Slatina
Romania

4. Pilnvarotais pārstāvis:

-

5. Eksploatācijas īpašību noturības novērtējuma un pārbaudes (AVCP) sistēma(-as):

AVCP: 4

6. Saskaņotais standarts:

EN 50575:2014+A1:2016

Paziņotā(-ās) iestāde(-es):

Self declaration done by the manufacturer

7. Deklarētā(-ās) eksploatācijas īpašība(-as):

Degamība: F_{ca}

Bīstamas vielas: NPD

Iepriekš norādītā izstrādājuma eksploatācijas īpašības atbilst deklarēto eksploatācijas īpašību kopumam. Šī eksploatācijas īpašību deklarācija izdota saskaņā ar Regulu (ES) Nr. 305/2011, un par to ir atbildīgs vienīgi iepriekš norādītais ražotājs.

Parakstīts ražotāja vārdā Teodor Oprisan, Quality Manager vieta Slatina izdošanas datums 22/09/2017



Timekļa adrese DOP atradējs: www.prysmiangroup.com/cpr

* Lai identificētu "unikālo identifikācijas kodu konkrētam izstrādājumam", uz ko attiecas šī DoP (prasība saskaņā ar CPR regulu), lūdzu, skatīt attiecīgo pielikumu.

PROHLÁŠENÍ O VLASTNOSTECH

č. 1003886

1. Jedinečný identifikační kód typu výrobku*:

AL VOLTALENE RHZ1

2. Zamýšlené použití:

Kabely pro všeobecné použití ve stavebách ve vztahu k požadavkům na reakce na oheň

3. Výrobce:

Prysmian Cabluri si Sisteme S.A.

Strada Draganesti, Nr. 28

230119 - Slatina

Rumunský

4. Zplnomocněný zástupce:

-

5. Systém(y) POSV(posuzování a ověřování neměnností parametrů):

AVCP: 4

6. Harmonizovaná norma:

EN 50575:2014+A1:2016

Notifikovaný(é) subjekt(y):

Self declaration done by the manufacturer

7. Deklarovaná vlastnost/Deklarované vlastnosti:

Reakce na oheň: F_{ca}

Nebezpečné látky: NPD

Vlastnosti výše uvedeného výrobku jsou ve shodě se souborem deklarovaných vlastností. Toto prohlášení o vlastnostech se v souladu s nařízením (EU) č. 305/2011 vydává na výhradní odpovědnost výrobce uvedeného výše.

Podepsáno za výrobce a jeho jménem Teodor Oprisan, Quality Manager v/ve Slatina .

Datum vydání : 22/09/2017



DoP internetový vyhledávač: www.prysmiangroup.com/cpr

* Určení všech „jednoznačných identifikačních kódů typů výroků“ , na něž se vztahuje toto prohlášení DOP (požadavek dle CPR nařízení), naleznete v příslušném dodatku.

VYHLÁSENIE O PARAMETROCH

č. 1003886

1. Jedinečný identifikačný kód typu výrobku*:

AL VOLTALENE RHZ1

2. Zamýšľané použitie/použitia:

Káble pre všeobecné použitie v stavbách vo vzťahu k požiadavkám reakcie na oheň

3. Výrobca:

Prysmian Cabluri si Sisteme S.A.

Strada Draganesti, Nr. 28

230119 - Slatina

Rumunsko

4. Splnomocnený zástupca:

-

5. Systém(-y) posudzovania a overovania nemennosti parametrov:

AVCP: 4

6. Harmonizovaná norma:

EN 50575:2014+A1:2016

Notifikovaný(-é) subjekt(-y):

Self declaration done by the manufacturer

7. Deklarované parametre:

Reakcia na oheň: F_{ca}

Nebezpečné látky: NPD - nie sú určené parametre

Uvedené parametre výrobku sú v zhode so súborom deklarovaných parametrov. Toto vyhlásenie o parametroch sa v súlade s nariadením (EÚ) č. 305/2011 vydáva na výhradnú zodpovednosť uvedeného výrobcu

Podpísal(-a) za a v mene výrobcu Teodor Oprisan, Quality Manager v/vo Slatina dňa 22/09/2017



DoP internetový vyhľadávač: www.prysmiangroup.com/cpr

PERFORMANS BEYANI

No. 1003886

1. Ürün-tipi kimlik kodu*:

AL VOLTALENE RHZ1

2. Kullanım amacı/amaçları

Yapılarda kullanılan ve yangına tepki performansı şartlarını sağlayan kablolardır.

3. İmalatçı

Prysmian Cabluri si Sisteme S.A.

Strada Draganesti, Nr. 28

230119 - Slatina

Romanyalı

4. Yetkili temsilci

-

5. (AVCP) Yapı malzemesinin performansının değişmezliğinin değerlendirilmesi ve doğrulanması sistem veya sistemleri:

AVCP: 4

6. Harmonize standard :

EN 50575:2014+A1:2016

Onaylanmış kuruluş(/lar)

Self declaration done by the manufacturer

7. Beyan edilen performans(lar):

Yangına tepki: F_{ca}

Tehlikeli maddeler: Performans belirlenmemiştir

Yukarıda tanımlanan ürünün performansı beyan edilen performans(/lar)a uygundur. Bu performans beyanı, tüm sorumluluğu yukarıda tanımlanan üreticide olmak üzere, (EU) No 305/2011 yönetmeliğine uygun olarak yayınlanmıştır.

Üretici adına – Teodor Oprisan, Quality Manager - Slatina - 22/09/2017



DOP Bulucu Web Adresi: www.prysmiangroup.com/cpr

DECLARAÇÃO DE DESEMPENHO

N.º 1003886

1. Código de identificação único do produto-tipo*:

AL VOLTALENE RHZ1

2. Utilização(ões) prevista(s)

Cabos para aplicações gerais em trabalhos de construção sujeitas aos requisitos de reação ao fogo

3. Fabricante:

Prysmian Cabluri si Sisteme S.A.
Strada Draganesti, Nr. 28
230119 - Slatina
Romênia

4. Mandatário:

-

5. Sistema(s) de avaliação e verificação da regularidade do desempenho (AVCP):

AVCP: 4

6. Norma harmonizada:

EN 50575:2014+A1:2016

Organismo(s) notificado(s): .

Self declaration done by the manufacturer

7. Desempenho(s) declarado(s):

Reação ao fogo: F_{ca}

Substâncias perigosas: NPD

O desempenho do produto identificado acima está em conformidade com o conjunto de desempenhos declarados. A presente declaração de desempenho é emitida, em conformidade com o Regulamento (UE) n.º 305/2011, sob a exclusiva responsabilidade do fabricante identificado acima.

Assinado por e em nome do fabricante por Teodor Oprisan, Quality Manager no local Slatina na data de emissão 22/09/2017



Endereço WEB do DOP FINDER: www.prysmiangroup.com/cpr

* Para identificar todos os “códigos únicos de identificação de cada produto desta tipologia” abrangidos por esta DoP (requisito regulamentado pela CPR), por favor consultar o respectivo anexo

DEKLARACJA WŁAŚCIWOŚCI UŻYTKOWYCH

NR. 1003886

1. Niepowtarzalny kod identyfikacyjny wyrobu*:

AL VOLTALENE RHZ1

2. Zastosowanie:

Kable i przewody do zastosowań ogólnych w obiektach budowlanych o określonej klasie odporności pożarowej

3. Producent

Prysmian Cabluri si Sisteme S.A.
Strada Draganesti, Nr. 28
230119 - Slatina
Rumuński

4. Upoważniony przedstawiciel

-

5. Systemy AVCP

AVCP: 4

6. Norma zharmonizowana:

EN 50575:2014+A1:2016

Jednostka notyfikowana:

Self declaration done by the manufacturer

7. Deklarowane właściwości użytkowych:

Reakcja na ogień: F_{ca}

Substancje niebezpieczne: NPD

Przedstawione powyżej właściwości użytkowe produktu są zgodne z deklarowanymi właściwościami użytkowymi, które są zadeklarowane w normie. Niniejsza deklaracja właściwości użytkowych została wydana zgodnie z Regulacją (EU) No 305/2011, na własną odpowiedzialność producenta przedstawionego powyżej.

Podpisane w imieniu producenta Teodor Oprisan, Quality Manager w Slatina w dniu 22/09/2017



Adres internetowy wyszukiwarki DoP: www.prysmiangroup.com/cpr

* W celu znalezienia wszystkich niepowtarzalnych kodów wyrobów zawartych w DOP (wymóg regulacji CPR) należy odnieść się do odpowiedniego załącznika.

IZJAVA O SVOJSTVIMA

Br. 1003886

1. Jedinstvena identifikacijska oznaka vrste proizvoda*:

AL VOLTALENE RHZ1

2. Namjena/namjene:

Kabel za općenitu primjenu u građevinskim radovima podliježe zahtjevima primjeni u gorivom okruženju

3. Proizvođač:

Prysmian Cabluri si Sisteme S.A.
Strada Draganesti, Nr. 28
230119 - Slatina
Rumunjski

4. Ovlašteni predstavnik:

-

5. Sustav/sustavi za ocjenu i provjeru stalnosti svojstava (AVCP):

AVCP: 4

6. Usklađena norma:

EN 50575:2014+A1:2016

Prijavljeno tijelo/prijavljena tijela:

Self declaration done by the manufacturer

7. Objavljena svojstva:

Reakcija na vatru: F_{ca}
Opasne supstance: NPD

Prije utvrđeno svojstvo proizvoda u skladu je s objavljenim svojstvima. Ova izjava o svojstvima izdaje se, u skladu s Uredbom (EU) br. 305/2011, pod isključivom odgovornošću prethodno utvrđenog proizvođača.

Za proizvođača i u njegovo ime potpisao Teodor Oprisan, Quality Manager U mjesto Slatina dana datum izdavanja 22/09/2017



WEB ADRESA – Deklaracija o performansu: www.prysmiangroup.com/cpr

* Kako bi se identificirali svi "jedinstveni identifikacijski kodovi tipa proizvoda" a koji podliježu ovoj Deklaraciji Proizvoda (DoP) (zahtjev CPR pravilnika), molimo Vas da se pozovete na vezani dodatak.

IZJAVA O LASTNOSTIH

Št. 1003886

1. Enotna identifikacijska oznaka tipa proizvoda*:

AL VOLTALENE RHZ1

2. Predvidena uporaba:

Kabli za splošno uporabo za gradbena dela glede na zahteve za odpornost proti požaru

3. Proizvajalec:

Prysmian Cabluri si Sisteme S.A.

Strada Draganesti, Nr. 28

230119 - Slatina

Romunsko

4. Pooblaščen zastopnik:

-

5. Sistemi ocenjevanja in preverjanja nespremenljivosti lastnosti:

AVCP: 4

6. Harmonizirani standard:

EN 50575:2014+A1:2016

Priglašeni organi: EN 50575:2014+A1:2016

Self declaration done by the manufacturer

7. Navedene lastnosti:

Reakcija v primeru požara F_{ca}

Nevarne snovi: NPD

Lastnosti proizvoda, navedenega zgoraj, so v skladu z navedenimi lastnostmi. Za izdajo te izjave o lastnostih je v skladu z Uredbo (EU) št. 305/2011 odgovoren izključno proizvajalec, naveden zgoraj.

Podpisal za in v imenu proizvajalca Teodor Oprisan, Quality Manager v kraj Slatina dne datum izdaje 22/09/2017



Spletna povezava na Iskalnik izjav o lastnostih:: www.prysmiangroup.com/cpr

Декларация за Експлоатационни Показатели

Номер 1003886

1. Уникален Идентификационен Номер*:

AL VOLTALENE RHZ1

2. Предвидена Употреба

Кабели за общо приложение при строително - монтажни-те работи, за които има изисквания по отношение реакция на огън.

3. Производител

Prysmian Cabluri si Sisteme S.A.
Strada Draganesti, Nr. 28
230119 - Slatina
Румънски

4. Упълномощен Представител

-

5. Система AVCP (Assessment and Verification of Constancy of Performance)

AVCP: 4

6. Хармонизиран Стандарт

EN 50575:2014+A1:2016

Нотифицирани Органи

Self declaration done by the manufacturer

7. Декларирани Експлоатационни Показатели

Реакция на огън F_{ca}

Опасни Вещества: Неопределени Експлоатационни Показатели

Експлоатационните показатели на продукта, описан по-горе, са в съответствие с набора от декларираните експлоатационни характеристики.

Подписано от името на Teodor Oprisan, Quality Manager При Slatina на 22/09/2017



уеб адрес - търсене на ДЕП: www.prysmiangroup.com/cpr

შესრულების დეკლარაცია

ნომერი 1003886

1. პროდუქტის ტიპის უნიკალური საიდენტიფიკაციო კოდი*:

AL VOLTALENE RHZ1

2. გამოყენების დანიშნულება:

სამშენებლო სამუშაოებზე ზოგადი გამოყენების კაბელი, ექვემდებარება ცეცხლის ზემოქმედების რეაქციის მოთხოვნებს

3. მწარმოებელი

Prysmian Cabluri si Sisteme S.A.
Strada Draganesti, Nr. 28
230119 - Slatina
Romania

4. უფლებამოსილი წარმომადგენელი

-

5. AVCP სისტემა(ები) (შესრულების მუდმივობის შეფასება და შემოწმება)

AVCP: 4

6. ჰარმონიზირებული სტანდარტი:

EN 50575:2014+A1:2016

უფლებამოსილი ორგანო

Self declaration done by the manufacturer

7. მითითებული მახასიათებლები:

რეაქცია ცეცხლის ზემოქმედებაზე: F_{ca}
სახიფათო ნივთიერებები: არ არის განსაზღვრული

ზემოაღნიშნული პროდუქტის სერტიფიკაციის ორგანომ შეისწავლა პროდუქტის ტიპის განსაზღვრა, წარმოების ქარხნისა და FPC-ის თავდაპირველი შემოწმება, უწყვეტი მეთვალყურეობა, FPC-ის ანალიზი და შეფასება და პროდუქტის ბაზარზე განთავსებამდე აღებული ნიმუშების აუდიტორული ტესტირება გაცემული მუდმივი შესრულების სერტიფიკატი. ზემოაღნიშნული პროდუქტის შესრულება შეესაბამება მითითებულ მახასიათებლ(ებ)ს. წინამდებარე შესრულების დეკლარაცია გაცემულია (EU) No 305/2011 რეგულაციის შესაბამისად, ზემოთ აღნიშნული მწარმოებლის პასუხისმგებლობის ქვეშ.

ხელმოწერილია მწარმოებლისთვის და მისი სახელით შემდეგი პირის მიერ: **Teodor Oprisan, Quality Manager** ადგილი Slatina თარიღი 22/09/2017



შესრულების დეკლარაციის ვებგვერდის მისამართი: www.prysmiangroup.com/cpr

* წინამდებარე შესრულების დეკლარაციით გათვალისწინებული ყველა „პროდუქტის ტიპის უნიკალური საიდენტიფიკაციო კოდის“ ამოსაცნობად (CPR რეგულაციის მოთხოვნა), გთხოვთ იხილოთ შესაბამისი დანართი.

APPENDIX - DECLARATION OF PERFORMANCE 1003886

Individual material codes covered by DoP

1003886 - AL VOLTALENE RHZ1

Our Material Code	Material Description
20046829	RHZ1-OL 20kV 1X95/16 AL-VOLTALENE rd
20046830	RHZ1-OL 20kV 1X150/16 AL-VOLTALENE rd
20046831	RHZ1-OL 20kV 1X240/16 AL-VOLTALENE rd
20046832	RHZ1-OL 30kV 1x240/16 AL-VOLTALENE rd
20046837	RHZ1-OL 30kV 1x400/16 AL-VOLTALENE rd
20046838	RHZ1-OL 30kV 1X150/16 AL-VOLTALENE rd
20046845	RHZ1-2OL 20kV 1X150/16 AL-VOLTALENE rd U
20046846	RHZ1-2OL 20kV 1x240/16 AL-VOLTALENE rd U
20046847	RHZ1-OL 30kV 1X95/16 AL-VOLTALENE rd
20046852	RHZ1-2OL 20kV 1X95/16 AL-VOLTALENE rd UF
20046920	RHZ1-OL 20kV 1X400/16 AL-VOLTALENE rd
20262999	RHZ1-2OL 20KV 1X400/16 AL-VOLTALENE rd
20343792	RHZ1-OL 30kV 1x630/16 AL-VOLTALENE rd UN